

# The Guide

## Queen of Apostles Parish

Worshipping at Queen of Angels & St. Matthias Churches

**AUGUST 11, 2024  
NINETEENTH SUNDAY IN  
ORDINARY TIME**

**AUGUST 18, 2024  
TWENTIETH SUNDAY IN  
ORDINARY TIME**

*stay curious, stay curious stay curious stay curious stay curious stay curious stay curious stay  
curious stay curious stay curious stay curious stay curious stay curious stay curious stay  
curious stay curious stay curious stay curious stay curious stay curious stay curious stay*

**COMING SEPTEMBER 11, 2024!**

*curious stay curious stay curious stay curious stay curious stay curious stay curious stay  
curious stay curious stay us stay curious stay curious stay curious stay curious stay curious  
stay curious stay curious stay curious stay curious stay curious stay curious stay curious stay  
curious stay curious stay curious stay curious stay curious stay curious stay curious stay*



**Queen of Apostles  
Parish Staff and Ministries**

Website: [qofachicago.org](http://qofachicago.org)  
E-mail: [parish@qofachicago.org](mailto:parish@qofachicago.org)

**Queen of Angels Church**  
2330 W. Sunnyside Ave.  
**St. Matthias Church**  
2310 W. Ainslie Ave.

**Parish Center Office: 4412 N. Western Ave.**

Phone: 773-539-7510 Fax: 773-539-3408

Facebook@qofachicago & Youtube Queen of Apostles Chicago

Current Office Hours:  
9am-8pm, Monday-Thursday  
9am-5pm, Friday  
9:30am-1pm, Saturday

**Rev. Jason Malave, Pastor-**[jmalave@qofachicago.org](mailto:jmalave@qofachicago.org)

**Rev. Michael Mehringer, Associate Pastor-**  
[mmehringerr@qofachicago.org](mailto:mmehringerr@qofachicago.org)

Msgr. Jim Kaczorowski, Pastor Emeritus

Rev. Mr. Dennis Ramos, *Deacon*

Rev. Mr. Bienvenido Nieves, *Retired Deacon*

Mr. Chris Kraszewski, *Director of Operations*

Mr. Tom Madden, Ms. Asuncion Piedra, Ms. Rachel Hohner,

Ms Ana Soto and Ms. Sandra Monge, *Office Staff*

Mr. Stuart Thompson & Ms. Maria Valdes Vargas, *Music Directors*

Ms. Rachel Hohner, *Religious Education*

Mrs. Julie Hess, *SPRED Community Religious Worker*

Mr. Scott Michaels, *Maintenance*

**PARISH RELIGIOUS EDUCATION (CCD)**

For students in Grades K-8, not attending a Catholic School.  
Preparation for First Communion, First Reconciliation and 8th  
Grade & High School student Confirmation

**SPRED** Website: [www.queenofangelspred.org](http://www.queenofangelspred.org)

Special Religious Development, small faith communities  
welcoming children & adults with developmental disabilities

**Queen of Angels School: 4520 N. Western Ave.**

School Phone: 773-769-4211 School Fax: 773-769-4289

School Website: [queenofangelschicago.org](http://queenofangelschicago.org)

Bridge (2.5-year-olds), Pre-school, Before- and After- School  
Programs, Kindergarten through 8th Grade

**Mr. Thomas Houlihan, School Principal**

Mr. Alec Beard, *School Secretary*

**Guild Hall Gymnasium: 4416 N. Western Ave.**

**St. Matthias School: 4910 N. Claremont Ave**

School Phone: 773-784-0999

School Website: [stmatthiasschool.org](http://stmatthiasschool.org)

**School Programs Preschool and K-8**

**Nicole Pacholski, School Principal**

**Bulletin Deadline: Tuesday, 10am-** If you have an upcoming event or activity it is suggested you advertise it in our bulletin at least two weeks prior to the event.  
Send bulletin content to: [parish@qofachicago.org](mailto:parish@qofachicago.org)

*We Pray for the Deceased*

Peggy Gudmundson, Graciela Barrajas and Monico Martinez

*We Pray for*

Jim & Donna Baker, Fr. Ted Bojczuk, Paz Cardenas, Bernie Castillo Jr., Jim Koskan, John Nowinski, Anthony Sikorski, Pamela Suenkens, Rosemary Summers, Sr. Maryann Zrust, Marina & Adela Luengas, John O'Malley, Lila Wolfram, Clare Poster, Debbie Wagner, Irene Biancalana, Cara Tucker, Don Diliberto, Cameron Taft, Rigoberto Conde, Paz Carmona, Jesús Oviedo, Raul Perez, Debbie Somers, Mary Shea, Erin Jimenez, Sulpicia Maleza Lim, Leticia Garcia, Rachel Hohner, Karen Killeen, Nancy Brunner, Giovanni Nuñez, Tug Gillingham, Salvador Romero, Maria de Jesus Magaña, Juana Reyes, Ariana Tello, Alina Gawlik, Maria Gaytan Macrina Salinas, Noelle Siavichay, Bonnie Baboorian, Teresa Witvoet, Angela Callister, Maria Cervantes, Janett Pawloski, Luis Baca, John Corrado, Sister Carol Brunner, Brandon Vazquez, Marge Kaeplinger, Phylliss Ramseth, Monica Hohner, Patricia Conwell, John Peters, Rose Stone and Celia Gonzalez de Lopez



**ALL ARE WELCOME!  
¡BIENVENIDOS!**

**Our Shared Worship takes place regularly at Queen of Angels  
Church, 2330 W. Sunnyside Ave.**

**SCHEDULE FOR MASSES | HORARIO DE MISAS**

Masses

**Weekend, 5 p.m. Saturdays in English**

**9:00 a.m. & 11:00 a.m. Sundays in English**

**Domingos a la 12:30 p.m. en español**

**Weekday, Monday-Friday, 8:30 am Mass in English**

**Saturday, 9am Mass in English**

**Streaming live transmission of 9am Sunday Mass in English and  
12:30pm Sunday Mass in Spanish via  
[parish.queenofangelschicago.org](http://parish.queenofangelschicago.org)**

**SACRAMENTS | SACRAMENTOS**

**Confessions/Confesiones, Saturdays, 9:30-10am**

**Eucharistic Adoration/Adoración del Santísimo,  
Fridays, 9-10am**

**English Wedding, Funeral and Baptism Arrangements**

Please phone the Parish Center: 773-539-7510

**Para Arreglar una Boda, un Exequias o un Bautismo**

**Por favor llame al Centro Parroquial, 773-539-7510**

**Please contact the parish office to ask for an Anointing of the Sick  
Por favor, póngase en contacto con la oficina parroquial para pedir la  
unción de los enfermos.**

**Clases de Preparación para bautismo en español son el tercer sábado  
de cada mes (excepto en días de fiesta nacional)**

**Baptism Preparation Classes in English: First Tuesday of every  
month (except national holidays)**

**Baptisms in English-Second Saturdays at 11:30 a.m. or 12:00 p.m. &  
Third Sundays at 2 p.m.**

**Bautismos en Español - El primer sábado a las 11:30 a.m. o 12:00 p.m. y el  
cuarto domingo a las 2 p.m.**

Dear Friends,

There are several aspects of parish life that I enjoy around this time of year, including the approach of the new catechetical year. A few of them are related to the charisms of saints whose feast days are also in this season of transition from Summer to Fall.

You may have read about the North Side Kairos Retreat or heard about it at Mass. This is an inter-parish youth retreat that I participated in as a teen from Queen of Angels Parish, during the years when there was a shared youth group with St. Matthias, and since 2005 I have been part of the retreat team. The retreat program is rooted in a book of spiritual exercises written by St. Ignatius of Loyola (remembered on July 31), who had a spiritual conversion and came to desire a closer relationship with Jesus as he recovered from a leg wound received in battle. He hung up his sword, renounced his former life, and with six others took religious vows and became the first Jesuits. During the retreat this year I will be giving a witness talk on the transformative power of God's love as shown through my own life. Several young people of our parish have agreed to attend the retreat. Please keep me, the team, and all the retreatants in your prayers as we complete our retreat August 8-11.

The following Friday and Saturday, I will be with the Society of St. Vincent de Paul for their annual school supplies distribution to neighbors in need. To ensure that the supplies are distributed fairly and equitably, the Society of St. Vincent de Paul purchases backpacks and other supplies in bulk according to how many students of what ages will be served, rather than collecting individual donated items as with their seasonal food drives. St. Vincent de Paul (remembered on September 27) was a French priest with a great compassion for the poor, who is quoted as having said, "When you no longer burn with love, others will die of the cold." Come let your own life become transformed by service as you join us in Holy Family Hall on Friday, August 16 at 7 p.m. to set up, or Saturday, August 17 from 8 a.m. to 12 noon to distribute the supplies.

I want to thank you all for your support, prayers and kindness during my cancer. God's love shown through you has kept me going over the last two years. I am feeling good following my surgery at the end of May, and my most recent scans show no evidence of disease. Because my cancer was already far advanced when I was diagnosed, my doctors tell me it will grow back someday. But with God's help and all of our prayers, may that day be a long time from now!

Thank you and God bless,  
*Rachel Hohner*, Coordinator of Religious Education

Queridos amigos,

Hay varios aspectos de la vida parroquial que yo disfruto en esta temporada del año, incluida la proximidad del nuevo año catequético. Algunos de ellos están relacionados con los carismas de santos cuyas días santorales también se encuentran en esta temporada de transición del verano al otoño.

Es posible que hayas leído sobre el Retiro Kairos del lado norte o haya oído hablar de él en la Misa. Este es un retiro juvenil interparroquial en el que yo participé cuando era adolescente en la Parroquia Reina de los Ángeles, durante los años en que había un grupo juvenil compartido con S. Matías, y desde 2005 formo parte del equipo de retiro. El programa del retiro tiene sus raíces en un libro de ejercicios espirituales escrito por San Ignacio de Loyola (recordado el 31 de julio), quien tuvo una conversión espiritual y llegó a desear una relación más cercana con Jesús mientras se recuperaba de una herida en la pierna recibida en la batalla. Colgó su espada, renunció a su vida anterior y, junto con otras seis personas, hizo votos religiosos y se convirtió en los primeros jesuitas. Durante el retiro de este año daré un testimonio sobre el poder transformador del amor de Dios mostrado a través de mi propia vida. Unos adolescentes de nuestra parroquia han aceptado asistir al retiro. Por favor, manténganos en sus oraciones a mí, al equipo y a todos los participantes del retiro mientras completamos nuestro retiro del 8 al 11 de agosto.

El viernes y sábado siguientes yo estaré con la Sociedad de San Vicente de Paúl en su distribución anual de útiles escolares a los vecinos necesitados. Para garantizar que los suministros se distribuyan de manera justa y equitativa, la Sociedad de San Vicente de Paúl compra mochilas y otras cosas de escuela al por mayor de acuerdo con la cantidad de estudiantes y las edades que recibirán servicios, en lugar de coleccionar artículos donados individualmente como ocurre con sus colectas alimentos dos veces de cada año. San Vicente de Paúl (recordado el 27 de septiembre) fue un sacerdote francés con una gran compasión por los pobres, de quien se cita haber dicho: "Cuando ya no ardas de amor, otros morirán de frío". Ven y deja que tu propia vida sea transformada por el servicio mientras se une a nosotros en el Salón de la Sagrada Familia el viernes 16 de agosto a las 7 p.m. para preparar, o el sábado 17 de agosto de 8 a 12 del mediodía para distribuir los suministros.

Quiero agradecerles a todos por su apoyo, oraciones y amabilidad durante mi cáncer. El amor de Dios mostrado a través de usted me ha mantenido adelante durante los últimos dos años. Me siento bien después de mi cirugía a finales de mayo, y mis exploraciones más recientes no muestran evidencia de enfermedad. Debido a que mi cáncer ya estaba muy avanzado cuando me diagnosticaron, mis médicos me dicen que algún día volverá a crecer. Pero con la ayuda de Dios y todas nuestras oraciones, ¡que ese día sea dentro de mucho tiempo!

Gracias, y que Dios los bendiga,  
*Rachel (Raquel) Hohner*, Coordinadora de Educación Religiosa

**SOCIETY OF ST VINCENT DEPAUL**

**August 11 - Nineteenth Sunday in Ordinary Time:**

In this Gospel, the love that Jesus reveals through the symbol of the cross is: self-giving, sacrificial, healing, forgiving, in solidarity with the weak, confident in the power of God.

**During the scorching summer months, some of our neighbors are unable to pay their electric bills. Without electricity, they are not able to find relief from the heat. For many neighbors, the heat makes their illnesses worse. Please help the Society of St. Vincent de Paul to bring respite and hope to them.**

**SPECIAL COLLECTIONS:**

*The Assumption of the Virgin Mary, 8/15/2024*

*Maternity BVM at St Jose Sanchez del Rio, 8/18/2024*

*Thomas M Lyman Scholarship Fund, 9/1/2024*

*Society of St Vincent DePaul Helping you Neighbor, 9/2/2024*

**SOCIEDAD DE SAN VICENTE DE PAÚL**

**11 de agosto - Décimo Noveno Domingo del Tiempo Ordinario:**

En el Evangelio de hoy, el amor que Jesús revela por medio del símbolo de pan es: generoso, curativo, misericordioso, en solidaridad con el débil, confiado en el poder de Dios.

**Durante los abrasadores meses de verano, algunos de nuestros vecinos no pueden pagar sus facturas de electricidad. Sin electricidad, no pueden encontrar alivio al calor. Para muchos, el calor empeora sus enfermedades. Por favor ayude a la Sociedad de San Vicente de Paúl traerles desahogo y esperanza.**

*Wedding Banns*  
**III Marcelino Jose Martinez y Violeta Camacho**

WEEKLY	COLLECTION	SUMMARY
Weekend of:	<b>August 3 &amp; 4</b>	<b>July 27 &amp; 28</b>
Envelopes	88	64
Collected Amount:	\$2,282.00	\$1,172.00
Percent total	27%	22%
Loose Collection Amount:	\$1,890.72	\$1,351.66
Percent of total:	22%	25%
Give Central Collected amount:	\$4,290.50	\$2,887.50
Percent of total:	51%	53%
<b>Total Collection:</b>	<b>\$8,463.22</b>	<b>\$5,411.16</b>

**PARROQUIA REINA DE LOS APÓSTOLES/QUEEN OF APOSTLES**  
2330 W SUNNYSIDE AVE. (Western), Chicago, IL. 60625  
**RENOVACIÓN CARISMÁTICA CATÓLICA HISPANA DE CHICAGO**  
**EI CÍRCULO DE ORACIÓN CARISMÁTICO**  
**LES INVITA A LAS CLASES DE CRECIMIENTO EN EL ESPÍRITU SANTO**  
**CRECIMIENTO 1: "PRIMEROS PASOS"**  
Para los que tomaron el curso Inicial de Vida en el Espíritu.  
10 SEMANAS DE ENSEÑANZAS  
**¿CUÁNDO?: TODOS LOS MIÉRCOLES EMPEZANDO**  
**12 de JUNIO AL 28 DE AGOSTO**  
**HORA: 7: 00 PM - 8:30 PM**  
**LUGAR: En el CENTRO PARROQUIAL ubicado al**  
**4412 N. Western Ave**  
**PREDICADORES:**  
**REV. JASON MALAVE, REV. MICHAEL MEHRINGER**  
**RENOVACION CARISMATICA:**  
**SIOMARA MELENDEZ, ALBERTO JIMENEZ**  
**COMUNIDAD: INES TRANI, GUILLERMO TENORIO Y MARTHA LACUNZA**  
Para más información, puede comunicarse con:  
Inés Trani (773)-852-0695 Guillermo Tenorio (773)-885-7551  
Ana Hémandez (312) 536-1977 Oficina Parroquial (773) 539-7510

**August 18 - Twentieth Sunday in Ordinary Time:**

Today in Psalm 34, we heard, "When the poor one called out, the LORD heard, and from all his distress he saved him."

**With love for your neighbors who have nothing, look around your house to see what furniture, household items, and clothing you no longer use...and give it to the Society of St. Vincent de Paul. Watch the Guide for more information about a "Bundle Sunday" truck that will be accepting donations on behalf of the Society.**

**18 de agosto - Vigésimo Domingo del Tiempo Ordinario:**

Hoy en el Salmo 34 escuchamos, "Cuando el pobre clamó, el Señor oyó, y de toda su angustia lo salvó."

**Con amor por sus prójimos que no tienen nada, busque alrededor de su casa para ver qué muebles, artículos para el hogar y ropa ya no usa... y entréguele esos artículos a la Sociedad de San Vicente de Paúl. Mire la Guía para obtener más información sobre un camión "Bundle Sunday" que aceptará donaciones en nombre de la Sociedad.**

**BACK TO SCHOOL FAMILY MASS - AUGUST 18<sup>TH</sup>!**

All are invited to celebrate the beginning of the school year with a Back to School Mass on August 18th at 9am. Children from our Queen of Apostles community will be participating in the ministries of the Mass. Let's continue to build a community spirit of faith by gathering at this special celebration. A reception with coffee, donuts, and juice will take place immediately following the Mass.

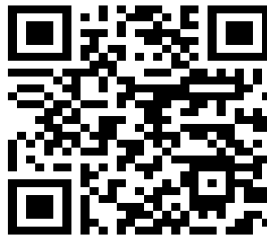
**¡REGRESO A LA ESCUELA MISA FAMILIAR - 18 DE AGOSTO!**

Todos están invitados a celebrar el comienzo del año escolar con una misa de regreso a clases el 18 de agosto a las 9am. Los niños de nuestra comunidad Reina de los Apóstoles estarán participando en los ministerios de la Misa. Sigamos construyendo un espíritu comunitario de fe reuniéndonos en esta celebración especial. Inmediatamente después de la misa se llevará a cabo una recepción con café, donas y jugo.

**REGISTER K-8 CHILDREN FOR RELIGIOUS EDUCATION**

- 2024-2025 classes begin in September
- Most classes meet on Sunday mornings
- Visit [qofachicago.org/religious-ed](https://qofachicago.org/religious-ed)

Call or text 312-857-6782 or email [rhohner@qofachicago.org](mailto:rhohner@qofachicago.org), or scan QR code

**INSCRIBIRSE NIÑOS EN K-8 PARA EDUCACIÓN RELIGIOSA**

- Las clases 2024-2025 comenzarán en septiembre
  - La mayoría de las clases se reúnen los domingos por la mañana
  - Visite [qofachicago.org/religious-ed](https://qofachicago.org/religious-ed)
- Llame o envíe un mensaje de texto al **312-857-6782** o envíe un mensaje de correo electrónico a [rhohner@qofachicago.org](mailto:rhohner@qofachicago.org), o escanee el código QR

**JOIN THE GIRL SCOUTS!**

Adventure awaits, and it starts with being a Girl Scout! The Girl Scout program at Queen of Apostles has a need for volunteers in several areas from being a leader, assistant leader or just a helper. The Daisy troop is for Kindergarten and 1st grade, Brownies are 2nd and 3rd grade, and Cadettes are 6th - 8th grade. The Senior-Ambassador troop is for 6<sup>th</sup> grade through High school. All troops could always use an extra hand. Please note, you do not need to be a parent to assist with any of the troops. I used to be a leader at Queen of Apostles but now am the Service Unit Manager of which Queen of Apostles is a part of. We need help with Service Unit events and planning. For more information, please contact me at [Ann.J.Ryan@gmail.com](mailto:Ann.J.Ryan@gmail.com).

**¡ÚNETE A LAS CHICAS EXPLORADORAS! (GIRL SCOUTS)**

¡La aventura espera, y comienza con ser una Girl Scout! El programa Girl Scouts en Reina de los Apóstoles tiene la necesidad de voluntarios en varias áreas, desde ser una líder, asistente de líder o simplemente una ayudante. La tropa Daisy es para Kindergarten y 1er grado, Brownies son 2do y 3er grado, y Cadettes son 6to - 8to grado. La tropa de Embajadores Mayores es de 6<sup>o</sup> grado a secundaria. A todas las tropas siempre les vendría bien una mano extra. Tenga en cuenta que no necesita ser padre para ayudar con cualquier de las tropas. Yo solía ser un líder en la Reina de los Apóstoles, pero ahora soy el Gerente de la Unidad de Servicio de la cual la Reina de los Apóstoles es parte. Necesitamos ayuda con los eventos y la planificación de la Unidad de Servicio. Para más información, póngase en contacto conmigo en [Ann.J.Ryan@gmail.com](mailto:Ann.J.Ryan@gmail.com).

**STO. NINO DE AGOSTO**

Saturday, August 17, 2024 is the 28<sup>th</sup> Annual Fiesta Celebration of the Sto. Nino. This celebration will take place at St. Matthias Church, 2310 W. Ainsle St., Chicago, IL 60625 from 9:30am-4pm. There will be Devotional Prayers, the presentation of devotional groups and blessing of Sto. Nino images. Rev. Jason Malave, Pastor of Queen of Apostles Parish will celebrate with Rev. Leoncio Santiago, Spiritual Director and Rev. Xamie Reyes, Pastor of St. Dismas Church. Weather permitting, there will be an Outdoor Procession and the celebration will continue with lunch, Sinulog dancing and a raffle drawing. Please join us and bring your Santo Nino Image for blessing. For more information, contact Gloria Key, 773-968-7549 or Sol Anderson, 773-517-0048.

**STO. NINO DE AGOSTO**

El sábado 17 de agosto de 2024 es la 28<sup>a</sup> Celebración Anual de la Fiesta del Sto. Nino. Esta celebración se llevará a cabo en la Iglesia de San Matías, 2310 W. Ainsle St., Chicago, IL 60625 de 9:30 a.m. a 4 p.m. Habrá oraciones devocionales, la presentación de grupos devocionales y la bendición de Imágenes del Sto. Nino. El Rev. Jason Malave, Párroco de la Parroquia Reina de los Apóstoles celebrará con el Rev. Leoncio Santiago, Director Espiritual y el Rev. Xamie Reyes, Párroco de la Iglesia de San Dimas. Si el tiempo lo permite, habrá una procesión al aire libre y la celebración continuará con un almuerzo, baile de Sinulog y un sorteo de rifas. Por favor, únase a nosotros y traiga su imagen del Santo Niño para la bendición. Para obtener más información, comuníquese con Gloria Key, 773-968-7549 o Sol Anderson, 773-517-0048.



**SPRED TESTIMONY**

This past year in SPRED we listened to song that proclaimed, “we can do no great things, only small things with great love.” I thought this was a good expression of my experience in SPRED! In SPRED, catechists take the time to “be together” with our friends with intellectual disabilities. I find our time together restful and ritual-like. We do not have tests, progress reports or other markers of achievement—our goal is simply to be together, to become friends, and let the Spirit work among us. Our SPRED ritual guides us: our lessons are not from books or manuals but arise from our shared experience of being human and from understanding how that experience points us to God. SPRED has helped me to see how God is at work—often very quietly and in unsuspected ways—in my life.

-Steve Nazaran

**TESTIMONIO DE SPRED**

El año pasado en SPRED escuchamos una canción que proclamaba: “No podemos hacer grandes cosas, solo pequeñas cosas con gran amor”. ¡Pensé que esta era una buena expresión de mi experiencia en SPRED! En SPRED, los catequistas se toman el tiempo para “estar juntos” con nuestros amigos con discapacidades intelectuales. Considero que nuestro tiempo juntos es tranquilo y ritual. No tenemos exámenes, informes de progreso u otros indicadores de logro; nuestra meta es simplemente estar juntos, convertirnos en amigos y dejar que el Espíritu obre entre nosotros. Nuestro ritual SPRED nos guía: nuestras lecciones no provienen de libros o manuales, sino que surgen de nuestra experiencia compartida de ser humanos y de la comprensión de cómo esa experiencia nos lleva a Dios. SPRED me ha ayudado a ver cómo Dios está obrando, a menudo de manera muy silenciosa e insospechada, en mi vida.

-Steve Nazaran

**JOIN THE QUEEN OF APOSTLES GRIEF MINISTRY**

Volunteers are still needed to join the Queen of Apostles Grief Ministry. Training to be a grief minister began on Monday, August 5, at 1pm at the Parish Center, Conference Room 3. Additional training sessions will run every Monday in the month of August. If you are interested, in joining the grief ministry team, please contact Deacon Dennis at [ramosD60@outlook.com](mailto:ramosD60@outlook.com).

**ÚNASE AL MINISTERIO DE DUELO DE REINA DE LOS APÓSTOLES**

Todavía se necesitan voluntarios para unirse al Ministerio de Dolor de Reina de los Apóstoles. El entrenamiento para ser un ministro de duelo comenzó el lunes 5 de agosto a la 1 p.m. en el Centro Parroquial, Salón de Conferencias 3. Las sesiones de entrenamiento adicionales se llevarán a cabo todos los lunes del mes de agosto. Si está interesado en unirse al equipo del ministerio de duelo, comuníquese con el Diácono Dennis en [ramosD60@outlook.com](mailto:ramosD60@outlook.com).

**LUPUS SPOONS**

Lupus Spoons is a support group for lupus patients and their caregivers. We meet on the 2nd Saturday of each month beginning at 10:30am. In August, we'll be celebrating 5 years being at Queen of Apostles! Everyone with autoimmune illnesses is welcome to join us. If you are interested please contact Mari at [lu-pusspoons81019@gmail.com](mailto:lu-pusspoons81019@gmail.com) or call the parish office for details. Thank you.

Mari G.

Support group facilitator

\*Lupus Spoons \*Lupus Spoons 2.0 \*Las Cucharas de Lupus

Wk - 312-542-0005

**CUCHARAS de LUPUS**

Cucharas de lupus es un grupo de apoyo para pacientes de lupus y sus cuidadores. Nos reunimos el segundo sábado de cada mes en el Centro Parroquial de Reina de los Apóstoles Sala de Conferencia 2, en persona y en Zoom, comenzando a las 10:30am. ¡En agosto, celebraremos 5 años de estar en Reina de los Apóstoles! Todos los que padecen enfermedades autoinmunes son bienvenidos a unirse a nosotros. Si usted está interesado por favor póngase en contacto con Mari en [lu-pusspoons81019@gmail.com](mailto:lu-pusspoons81019@gmail.com) o llame a la oficina parroquial para más detalles.

Gracias.

Mari G.

facilitador del grupo de apoyo

\*Lupus Spoons \*Lupus Spoons 2.0 \*Las Cucharas de Lupus

Wk - 312-542-0005

**Readings for the week of August 11, 2024**

Monday: Ez 1:2-5, 24-28c/Ps 148:1-2, 11-12, 13, 14/Mt 17:22-27  
 Tuesday: Ez 2:8-3:4/Ps 119:14, 24, 72, 103, 111, 131/Mt 18:1-5, 10, 12-14  
 Wednesday: Ez 9:1-7, 10:18-22/Ps 113:1-2, 3-4, 5-6/Mt 18:15-20  
 Thursday: *Vigil: Day*: Rv 11:19a, 12:1-6a, 10ab/Ps 45:10, 11, 12, 16/  
 1 Cor 15:20-27/Lk 1:39-56  
 Friday: Ez 16:1-15, 60, 63 or 16:59-63/Is 12:2-3, 4bcd, 5-6/Mt 19:3-12  
 Saturday: Ez 18:1-10, 13b, 30-32/Ps 51:12-13, 14-15, 18-19/Mt 19:13-15  
 Next Sunday: Prv 9:1-6/Ps 34:2-3, 10-11, 12-13, 14-15 (9a)/Eph 5:15-20/  
 Jn 6:51-58

**Readings for the week of August 18, 2024**

Sunday: Prv 9:1-6/Ps 34:2-3, 10-11, 12-13, 14-15 (9a)/Eph 5:15-20/Jn 6:51-58  
 Monday: Ez 24:15-23/Dt 32:18-19, 20, 21/Mt 19:16-22  
 Tuesday: Ez 28:1-10/Dt 32:26-27ab, 27cd-28, 30, 35cd-36ab/Mt 19:23-30  
 Wednesday: Ez 34:1-11/Ps 23:1-3a, 3b-4, 5, 6/Mt 20:1-16  
 Thursday: Ez 36:23-28/Ps 40:5, 7-8a, 8b-9, 10/Mt 22:1-14  
 Friday: Ez 37:1-14/Ps 107:2-3, 4-5, 6-7, 8-9/Mt 22:34-40  
 Saturday: Rv 21:9b-14/Ps 145:10-11, 12-13, 17-18/Jn 1:45-51  
 Next Sunday: Jos 24:1-2a, 15-17, 18b/Ps 34:2-3, 16-17, 18-19, 20-21, 22-23 (9a)  
 Eph 5:21-32 or 5:2a, 25-32/Jn 6:60-69

**SENIOR CLUB SUMMER OUTING**

Our Senior Club Summer Outing will be a Spirit of Navy Pier Signature Lunch Cruise on Wednesday, September 4. Boarding is at 11:45am and Cruising will be from 12:30pm-2:30pm. For now, ***please let me know ASAP if you are interested in attending.*** The cost will be \$30-\$35. We'll carpool from the Queen of Angels School parking lot to Navy Pier. As always, if you want to attend but can't afford the reduced rate, please let me know and we'll figure something out.

-Patrick Johnson

Queens Senior Social Club

[queens.senior.club@gmail.com](mailto:queens.senior.club@gmail.com)

(773) 372-9535

**FUNDRAISER FOR THE CONFRATERNITY OF OUR LADY OF PENAFRANCIA**

The fundraiser for the Confraternity of Our Lady of Penafrañcia will take place on Saturday, August 24, 2024, from 6-11:30pm in Queen of Apostles Holy Family Hall, 2230 W. Sunnyside Ave, Chicago, IL 60625. The donation is \$50.00 per person and Hawaiian attire is requested. Come join us for an evening of fun, laughter and fellowship Hawaiian style! For more information, and to purchase tickets, contact Monette Calderon, 847-502-0169 or Lily Racho, 847-630-1776. Tickets may also be purchased in the Queen of Apostles Parish Center, 4412 N. Western, 2<sup>nd</sup> Floor.

**SENIOR SOCIAL CLUB**

773-372-9535 or, [queens.senior.club@gmail.com](mailto:queens.senior.club@gmail.com)

**SENIOR BREAKFAST**, Wednesday, August 21, 9:30am, Mi Fogata Restaurant, 4322 N. Western. Join fellow seniors for a breakfast outing at a local restaurant serving Mexican and American Breakfast favorites.

**MOVIE, Wednesday, August 28, 10:30am, in person and on Zoom, Parish Centers, conference rooms 1 & 2**

**"The In-Laws"** (1979) Mild-mannered dentist Sheldon Kornpett is uncomfortable with his daughter's marriage after meeting her future father-in-law, Vincent Ricardo (Peter Falk). Over dinner, Vince tells Sheldon about several of his intercontinental exploits, and Sheldon is concerned that Vince is not altogether what he seems. His suspicions are confirmed when Vince reveals that he's actually a CIA agent investigating an international counterfeiting plot, and that he will need Sheldon's help. Directed by Arthur Hiller, starring Alan Arkin, Peter Faulk, Richard Libertini, and Nancy Dussault.

**Spirit of Navy Pier Signature Lunch Cruise on Wednesday, September 4.** Boarding is at 11:45am and Cruising will be from 12:30pm-2:30pm.

**EXCURSIÓN DE VERANO DEL CLUB PARA PERSONAS MAYORES**

El Excursión de Verano para nuestro Club para Personas Mayores será un crucero con almuerzo exclusivo del Navy Pier el miércoles 4 de septiembre. El embarque es a las 11:45 a.m. y el crucero será de 12:30 p.m. a 2:30 p.m. Por ahora, ***avíseme lo antes posible si está interesado en asistir.*** El costo será de \$30 a \$35. Compartiremos el viaje desde el estacionamiento de la escuela Queen of Angels hasta Navy Pier. Como siempre, si quieres asistir pero no puedes pagar la tarifa reducida, házmelo saber y resolveremos algo.

-Patrick Johnson

Club Social Para Personas Mayores

[queens.senior.club@gmail.com](mailto:queens.senior.club@gmail.com)

(773) 372-9535

**RECAUDACIÓN DE FONDOS PARA LA COFRADÍA DE NUESTRA SEÑORA DE PEÑAFRANCIA**

La recaudación de fondos para la Confraternidad de Nuestra Señora de Peñafrañcia se llevará a cabo el sábado 24 de agosto de 2024, de 6 a 11:30 p.m. en el Salón de la Sagrada Familia de Reina de los Apóstoles, 2230 W. Sunnyside Ave, Chicago, IL 60625. La donación es de \$50.00 por persona y se solicita vestimenta hawaiana. ¡Únase a nosotros para una noche de diversión, risas y compañerismo al estilo hawaiano! Para obtener más información y comprar boletos, comuníquese con Monette Calderón, 847-502-0169 o Lily Racho, 847-630-1776. Los boletos también se pueden comprar en el Centro Parroquial Reina de los Apóstoles, 4412 N. Western, 2do piso.

**CLUB SOCIAL DE LOS ANCIANOS**

773-372-9535 o, [queens.senior.club@gmail.com](mailto:queens.senior.club@gmail.com)

Miércoles, 21 de agosto, 9:30am, **DESAYUNO** en el restaurant Mi Fogata, 4322 N. Western. Únase a sus compañeros mayores para una excursion de desayuno en un restaurant local que sirve desayunos mexicanos y americanos favoritos.

**PELÍCULA, miercoles, 28 de agosto, 10:30am, en persona y en Zoom, Centro Parroquial, Salas de Conferencias 1 & 2**

**"Los Suegros"** (1979) El dentista de modales suaves Sheldon Kornpett se siente incómodo con el matrimonio de su hija después de conocer a su futuro suegro Vincent Ricardo. Durante la cena, Vince le cuenta a Sheldon sobre sus hazañas intercontinentales, y a Sheldon le preocupa que Vince no sea lo que parece. Sospechas se confirman cuando Vince revela que en realidad es un agente de la CIA que investiga un complot internacional de falsificación, y que necesitará la ayuda de Sheldon. Dirigida por Arthur Hiller, protagonizada por Alan Arkin, Peter Faulk, Richard Libertini y Nancy Dussault.

**Crucero con almuerzo exclusivo del Navy Pier el miércoles 4 de septiembre.** El embarque es a las 11:45 a.m. y el crucero será de 12:30 p.m. a 2:30 p.m.

## This Week at Queen of Apostles

### ALL MASSES TAKE PLACE AT QUEEN OF ANGELS CHURCH

(2330 W. Sunnyside Ave unless noted)

#### Monday, August 12

- Weekday Mass, 8:30am
- Grief Ministry Training, Parish Center Conference Room 3, 1pm
- Reunión de Lideres, Parish Center, Conference Room 2, 6pm
- Scholarship Meeting, Parish Center, Pastor's Office, 7pm

#### Tuesday, August 13

- Weekday Mass, 8:30am
- Staff Meeting, Parish Center, Conference Room 1, 1pm
- Scholarship Meeting, Parish Center, Pastor's Office, 5pm
- Evangelization Team, Parish Center, Conference Room 1, 7pm
- AA, Parish Center, Parish Center Mission Hall, 7:30pm

#### Wednesday, August 14

- Weekday Mass, 8:30am
- Crecimiento en el Espiritu, Parish Center, Mission Hall, 7pm

#### Thursday, August 15

- Weekday Mass, 9am
- Evening Mass for the Assumption, Upper Church, 6:30pm
- Círculo de Oración, Lower Church, 7pm
- St. Vincent DePaul, Parish Center, Conference Room 2, 7pm
- Men's Club Basketball, Parish Center, Mission Hall & Gym, 9pm

#### Friday, August 16

- Weekday Mass, 8:30am
- Eucharistic Adoration, Upper Church, 9am
- Set Up for School Supply Distribution, Holy Family Hall, 7pm
- AA, Parish Center, Mission Hall, 7:30pm

#### Saturday, August 17

- School Athletics, Parish Center Gym, 8am
- Weekday Mass, 9am
- Confessions, 9:30am
- Santo Nino Devotions and Mass at St. Matthias Church, 9:30am
- Spanish Baptism Prep Class, Zoom Only, 10am
- Wedding, Martinez-Camacho, 3pm
- Mass of Anticipation, 5pm

#### Sunday, August 18

- Mass in English streamed live, 9am -Mass in English, 11am
- Práctica del Coro, Holy Family Hall, 11:30am -Mass in Spanish, 12:30pm
- School Athletics, Parish Center, Gym, 12pm
- Bautismos, 2pm
- Men's Club Basketball, Mission Hall & Gym, 8pm

#### Monday, August 19

- Weekday Mass, 8:30am
- Grief Ministry Training, Parish Center, Conference Room 3, 1pm
- Reunión de Lideres, Parish Center, Conference Room 2, 6pm
- Kindergarten Parent Orientation, QA School Classrooms, 7pm

#### Tuesday, August 20

- Weekday Mass, 8:30am
- Teacher Meet & Greet and Supply drop off, Classrooms, 12pm
- Alpha Team, Parish Center, Conference Room 1 & 2, 7pm
- AA, Parish Center, Parish Center Mission Hall, 7:30pm

#### Wednesday, August 21

- Weekday Mass, 8:30am
- Kindergarten Orientation, School Classrooms, 9pm
- Senior Social Club Breakfast at Mi Fogata, 4322 Western Ave, 9:30am
- Forward Chicago Crafts, Parish Center, Conference Room 2, 10:30am
- SPRED Information Meeting, Parish Center, Conference Room 1, 6:30pm
- Crecimiento en el Espiritu, Parish Center, Mission Hall, 7pm

## Masses for the Week

### MONDAY, August 12- *St. Jane Frances de Chantal, Religious*

8:30 **MORNING MASS** † Parish Remembrance Society

### TUESDAY, August 13- *Sts. Pontian, Pope, and Hippolytus, Priest, Martyrs*

8:30 **MORNING MASS** † Parish Remembrance Society

### WEDNESDAY, August 14- *St. Maximilian Kolbe, Priest and Martyr*

8:30 **MORNING MASS** † Isolde Walkowiak-- *Birthday*

### THURSDAY, August 15- *The Assumption of the Blessed Virgin Mary*

8:30 **MORNING MASS** † Parish Remembrance Society

6:30 **EVENING MASS FOR THE ASSUMPTION OF THE BLESSED VIRGIN MARY**

### FRIDAY, August 16- *St. Stephen of Hungary*

8:30 **MORNING MASS** † Parish Remembrance Society

### SATURDAY, August 17

9:00 **MORNING MASS** † Souls In Purgatory; † Maria Navarro

9:30 **CONFESSIONS**

5:00 **MASS OF ANTICIPATION -** † Arturo Evening-- *Birthday*  
† Deacon Eric Sorensen

### SUNDAY, August 18-- *20<sup>th</sup> Sunday in Ordinary Time*

9:00 **MASS IN ENGLISH** *streamed live* † Luis A. Rivera

11:00 **MASS IN ENGLISH**

† Janet Nowak † Deacon Eric Sorensen

12:30 **MASS IN SPANISH** *streamed live* † Serafin Coss

Antonio & Maria de los Angeles Pineda, *35<sup>th</sup> Wedding Anniversary*

### MONDAY, August 19- *St. John Eudes, Priest*

8:30 **MORNING MASS** † Parish Remembrance Society

### TUESDAY, August 20- *St. Bernard, Abbot and Doctor*

8:30 **MORNING MASS** † Parish Remembrance Society

### WEDNESDAY, August 21- *St. Pius X, Pope*

8:30 **MORNING MASS** † Parish Remembrance Society

### THURSDAY, August 22- *The Queenship of the Blessed Virgin Mary*

8:30 **MORNING MASS-** † Parish Remembrance Society

### FRIDAY, August 23- *St. Rose of Lima, Virgin*

8:30 **MORNING MASS** † Parish Remembrance Society

### SATURDAY, August 24- *St. Bartholomew, Apostle*

9:00 **MORNING MASS** † Souls in Purgatory

9:30 **CONFESSIONS**

5:00 **MASS OF ANTICIPATION** † Marcia Fernandez  
† Deacon Eric Sorensen

### SUNDAY, August 25-- *21<sup>st</sup> Sunday in Ordinary Time*

9:00 **MASS IN ENGLISH** *streamed live* † Deacon Eric Sorensen

11:00 **MASS IN ENGLISH** † Janet Nowak; † Deacon Eric Sorensen

12:30 **MASS IN SPANISH** *streamed live*

† Sociedad de Conmemoración Parroquial

### Thursday, August 22

- Weekday Mass, 8:30am
- School Athletics, Parish Center Gym, 3pm
- Círculo de Oración, Upper Church, 7pm
- Men's Club Basketball, Parish Center, Mission Hall & Gym, 9pm

### Friday, August 23- *All School Mass, 8:30am*

- Eucharistic Adoration, Upper Church, 9am
- Alcoholic's Anonymous, Parish Center, Mission Hall, 7:30pm

### Saturday, August 24 -Weekday Mass, 9am -Confessions, 9:30am

- SPRED Summer Social, Parish Center, Mission Hall, 1pm
- Mass of Anticipation, 5pm COLP Hawaiian Night, Holy Family Hall, 6pm
- Euchre Tournament, Parish Center Mission Hall, 7pm

### Sunday, August 25- *Mass in English streamed live, 9am*

- SVDP Commitment Mass in English, 11am
- Práctica del Coro, Holy Family Hall, 11:30am -Mass in Spanish, 12:30pm
- St Vincent DePaul Luncheon, Holy Family Hall, 12pm